



**ОРГАНИЗАЦИЯ  
ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ**



**РАМОЧНАЯ КОНВЕНЦИЯ  
ОБ ИЗМЕНЕНИИ КЛИМАТА**

Distr.  
GENERAL

FCCC/SBSTA/2006/1  
21 February 2006

RUSSIAN  
Original: ENGLISH

---

**ВСПОМОГАТЕЛЬНЫЙ ОРГАН ДЛЯ КОНСУЛЬТИРОВАНИЯ  
ПО НАУЧНЫМ И ТЕХНИЧЕСКИМ АСПЕКТАМ**

Двадцать четвертая сессия

Бонн, 18-26 мая 2006 года

Пункт 2 а) предварительной повестки дня

Организационные вопросы

Утверждение повестки дня

**Предварительная повестка дня и аннотации**

**Записка Исполнительного секретаря**

**I. Предварительная повестка дня**

1. Открытие сессии.
2. Организационные вопросы:
  - a) утверждение повестки дня;
  - b) организация работы сессии.
3. Пятилетняя программа работы в области воздействий, уязвимости и адаптации к изменению климата.
4. Разработка и передача технологий.
5. Исследования и систематическое наблюдение.

6. Сокращение выбросов в результате обезлесения в развивающихся странах.
7. Методологические вопросы согласно Конвенции:
  - a) руководящие принципы Межправительственной группы экспертов по изменению климата для национальных кадастров парниковых газов;
  - b) заготавливаемые древесные товары;
  - c) выбросы в результате использования топлива при международных авиационных и морских перевозках;
  - d) научные и методологические аспекты предложения Бразилии;
  - e) опыт в области представления и рассмотрения докладов и в области подготовки экспертов.
8. Методологические вопросы согласно Киотскому протоколу:
  - a) последствия создания новых установок, использующих гидрохлорфторуглерод-22 (ГХФУ-22) в целях получения сертифицированных сокращений выбросов за уничтожение гидрофторуглерода-23 (ГФУ-23);
  - b) численная величина для рационального управления лесным хозяйством согласно пункту 4 статьи 3 Киотского протокола, установленная для Италии.
9. Научные, технические и социально-экономические аспекты предотвращения изменения климата.
10. Содействие обмену информацией и опытом в области политики и мер Сторон, включенных в приложение I к Конвенции.
11. Вопросы, связанные с пунктом 3 статьи 2 Киотского протокола.

12. Сотрудничество с соответствующими международными организациями:
  - a) международное совещание для обзора осуществления Программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств<sup>1</sup>;
  - b) специальный доклад об охране озонового слоя и глобальной климатической системы: вопросы, связанные с гидрофторуглеродами и перфторуглеродами;
  - c) сотрудничество с другими конвенциями, научными организациями и органами Организации Объединенных Наций.
13. Прочие вопросы.
14. Доклад о работе сессии.

---

<sup>1</sup> На двадцать третьей сессии Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА) не было достигнуто консенсуса в отношении включения данного пункта в повестку дня. Поэтому его рассмотрение было отложено. По предложению Председателя ВОКНТА принял решение включить этот пункт в предварительную повестку дня своей двадцать четвертой сессии.

## II. Аннотации к предварительной повестке дня

### 1. Открытие сессии

1. Планируется, что двадцать четвертая сессия Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам (ВОКНТА) будет открыта Председателем в четверг, 18 мая 2006 года.

### 2. Организационные вопросы

a) Утверждение повестки дня

2. На утверждение будет представлена предварительная повестка дня сессии.

FCCC/SBSTA/2006/1	<i>Предварительная повестка дня и аннотации. Записка Исполнительного секретаря</i>
-------------------	--

b) Организация работы сессии

3. *Справочная информация:* Сторонам предлагается ознакомиться с общим планом сессии, размещенным на вебсайте РКИКООН, а также изучать ежедневную программу, которая будет публиковаться в ходе сессии, для получения подробного и обновленного расписания работы ВОКНТА.

4. Представителям Сторон и международных организаций предлагается максимально сократить продолжительность своих устных заявлений. Представителям, желающим сделать письменное заявление, следует обеспечить наличие соответствующего количества экземпляров для распространения.

5. *Меры:* ВОКНТА будет предложено принять решение в отношении организации работы сессии.

FCCC/SBSTA/2006/1	<i>Предварительная повестка дня и аннотации. Записка Исполнительного секретаря</i>
-------------------	--

### **3. Пятилетняя программа работы в области воздействий, уязвимости и адаптации к изменению климата**

6. *Справочная информация.* Конференция Сторон (КС) на своей одиннадцатой сессии приняла пятилетнюю программу работы ВОКНТА в области воздействий, уязвимости и адаптаций к изменению климата<sup>2</sup>. Она просила ВОКНТА приступить к осуществлению программы работы путем реализации первоначальных мероприятий, определенных в выводах, принятых ВОКНТА на его двадцать третьей сессии<sup>3</sup>, а также рассмотреть и доработать на двадцать четвертой сессии (май 2006 года) дополнительные виды деятельности и условия осуществления программы работы.

7. На своей двадцать третьей сессии<sup>4</sup> ВОКНТА рассмотрел проект ориентировочного списка деятельности для программы работы и принял решение продолжить рассмотрение этого списка и доработать его на своей двадцать четвертой сессии. Он просил секретариат организовать до начала его двадцать четвертой сессии неофициальное совещание представителей Сторон под руководством Председателя ВОКНТА, с тем чтобы доработать вышеупомянутый список. ВОКНТА принял решение рассмотреть итоги этого совещания на своей двадцать четвертой сессии в целях выявления тех видов деятельности, которые должны быть начаты в 2006 году. Планируется, что это совещание состоится в Вене, Австрия, 13-15 марта 2006 года.

8. В качестве первого шага в деле осуществления этой программы работы ВОКНТА просил секретариат скомпилировать и представить ВОКНТА на его двадцать четвертой сессии первоначальный список организаций и учреждений, осуществляющих активную деятельность в областях, имеющих отношение к программе работы. Он призвал Стороны и соответствующие организации представить в секретариат до 13 февраля 2006 года соответствующую информацию в качестве вклада в составление этого списка.

---

<sup>2</sup> FCCC/CP/2005/5, раздел IV.E i).

<sup>3</sup> Проект ориентировочного списка деятельности для программы работы содержится в документе FCCC/SBSTA/2005/10, приложение I.

<sup>4</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункты 17-19.

9. *Меры:* ВОКНТА будет предложено продолжить рассмотрение и более подробно определить деятельность и условия для осуществления программы работы.

<i>FCCC/SBSTA/2006/4</i>	<i>Доклад неофициального рабочего совещания по пятилетней программе работы Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам в области воздействий, уязвимости и адаптации к изменению климата. Записка Председателя Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам.</i>
<i>FCCC/SBSTA/2006/INF.3</i>	<i>Initial list of organizations and institutions active in areas relevant to the five-year programme of work of the Subsidiary Body for Scientific and Technological Advice on impacts, vulnerability and adaptation to climate change. Note by the secretariat</i>

#### **4. Разработка и передача технологий**

10. *Справочная информация:* КС в своем решении 6/CP.10 просила Группу экспертов по передаче технологий (ГЭПТ) вынести рекомендации, касающиеся содействия осуществлению рамок для конструктивных и эффективных действий по активизации осуществления пункта 5 статьи 4 Конвенции до начала двадцать четвертой сессии ВОКНТА. На своей двадцать второй сессии<sup>5</sup> ВОКНТА согласовал круг ведения, которым ГЭПТ должна руководствоваться при проведении этой работы, а также принял решение о том, что итоги этой работы послужат вкладом в проведение обзора деятельности ГЭПТ на двенадцатой сессии КС (ноябрь 2006 года) в соответствии с решением 4/CP.7.

11. В соответствии с просьбой, высказанной ВОКНТА на его двадцать второй сессии<sup>6</sup>, секретариат подготовил доклад о рабочем совещании по инновационным вариантам финансирования результатов оценок технологических потребностей, которое состоялось 20-21 октября 2005 года в Бонне, Германия. На своей двадцать первой сессии<sup>7</sup> ВОКНТА просил секретариат подготовить:

- а) технический документ о применении экологически безопасных технологий в целях адаптации к изменению климата;

<sup>5</sup> FCCC/SBSTA/2005/4, пункт 53.

<sup>6</sup> FCCC/SBSTA/2005/4, пункт 57.

<sup>7</sup> FCCC/SBSTA/2004/13, пункт 90.

- b) в контексте программы работы ГЭПТ на 2005 год - новый технический документ по инновационным вариантам финансирования разработки и передаче технологий;
- c) обобщающий доклад, основанный на предварительном анализе имеющихся оценок технологических потребностей, который будет подготовлен Программой развития Организации Объединенных Наций (ПРООН), как это предусматривается программой работы ГЭПТ на 2005 год, а также на технологических потребностях, выявленных Сторонами, не включенными в приложение I к Конвенции (Сторонами, не включенными в приложение I), в их национальных сообщениях.

12. Меры. ВОКНТА будет предложено:

- a) принять к сведению два доклада, два технических документа и рекомендации ГЭПТ, а также определить любые дальнейшие действия, связанные с этими темами;
- b) определить, какие меры он, возможно, пожелает принять в связи с рекомендациями ГЭПТ в целях активизации осуществления рамок для передачи технологий, включая, в случае необходимости, пересмотр этих рамок.

<i>FCCC/SBSTA/2006/3</i>	<i>Доклад рабочего совещания РКИКООН по инновационным вариантам финансирования результатов оценок технологических потребностей. Записка секретариата.</i>
<i>FCCC/SBSTA/2006/INF.1</i>	<i>Synthesis report on technology needs identified by Parties not included in Annex I to the Convention. Note by the secretariat.</i>
<i>FCCC/SBSTA/2006/INF.4</i>	<i>Recommendations of the Expert Group on Technology Transfer for enhancing the implementation of the framework for meaningful and effective actions to enhance the implementation of Article 4, paragraph 5, of the Convention. Note by the Chair of the Expert Group on Technology Transfer</i>
<i>FCCC/TP/2006/1</i>	<i>Innovative options for financing the development and transfer of technologies. Technical paper</i>
<i>FCCC/TP/2006/2</i>	<i>Application of environmentally sound technologies for adaptation to climate change. Technical paper</i>

## 5. Исследования и систематическое наблюдение

13. *Справочная информация.* КС в своем решении 9/CP.11 просила ВОКНТА регулярно рассматривать потребности в исследованиях в связи с Конвенцией, с тем чтобы информировать Стороны о текущих или планируемых мероприятиях региональных и международных программ исследований изменения климата и при необходимости сообщать научным кругам мнения Сторон о потребностях и приоритетах в области исследований.

14. На своей двадцать второй сессии<sup>8</sup> ВОКНТА призвал Стороны представить в секретариат до 15 января 2006 года информацию о выявленных потребностях и приоритетах в области исследований, связанных с Конвенцией, включая информацию, связанную с укреплением способности развивающихся стран вносить вклад в исследования в области изменения климата и участвовать в таких исследованиях. ВОКНТА просил секретариат подготовить обобщающий доклад о потребностях и приоритетах в области исследований в связи с Конвенцией, выявленных в документах FCCC/SBSTA/2002/INF.17 и FCCC/SBSTA/2005/3, в вышеупомянутых представлениях Сторон, в национальных сообщениях и в третьем докладе об оценке Межправительственной группы экспертов по изменению климата (МГЭИК), и представить этот обобщающий доклад Сторонам и соответствующим региональным и международным программам исследования изменения климата до двадцать четвертой сессии ВОКНТА. ВОКНТА далее просил секретариат организовать в ходе его двадцать четвертой сессии специальное параллельное мероприятие с целью укрепления взаимосвязей между научно-исследовательскими организациями, занимающимися исследованиями изменения климата, и ВОКНТА.

15. На своей двадцать первой сессии<sup>9</sup> ВОКНТА просил секретариат Глобальной системы наблюдения за климатом (ГСНК) при участии учреждений - спонсоров ГСНК подготовить для его двадцать четвертой сессии обобщающий доклад о том, каким образом меры, выявленные в *Плане введения в действие Глобальной системы наблюдения за климатом в поддержку РКИКООН*, были учтены в планах и деятельности учреждений - спонсоров ГСНК. Доклад по этому вопросу был включен в доклад ГСНК для двадцать третьей сессии ВОКНТА (FCCC/SBSTA/2005/MISC.14) и был рассмотрен ВОКНТА на этой сессии<sup>10</sup>.

---

<sup>8</sup> FCCC/SBSTA/2005/4, пункты 77, 78 и 80.

<sup>9</sup> FCCC/SBSTA/2004/13, пункт 103.

<sup>10</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункт 88.

16. *Меры.* ВОКНТА будет предложено рассмотреть потребности в исследованиях в связи с Конвенцией и определить последующие шаги в целях осуществления решения 9/CP.11.

<i>FCCC/SBSTA/2006/INF.2</i>	<i>Research needs and priorities relating to the Convention. Note by the secretariat</i>
<i>FCCC/SBSTA/2006/MISC.3</i>	<i>Research needs and priorities relating to the Convention. Submissions by Parties</i>

#### **6. Сокращение выбросов в результате обезлесения в развивающихся странах**

17. *Справочная информация.* На своей одиннадцатой сессии<sup>11</sup> КС призвала Стороны и аккредитованных обозревателей представить в секретариат до 31 марта 2006 года свои мнения по вопросам, связанным с сокращением выбросов в результате обезлесения в развивающихся странах, с уделением особого внимания соответствующим научным, техническим и методологическим вопросам, а также обмену соответствующей информацией и опытом, включая политические подходы и позитивные стимулы. КС призвала далее Стороны представить рекомендации в отношении любого последующего процесса для рассмотрения этих вопросов. Материалы, полученные от Сторон, содержатся в документе FCCC/SBSTA/2006/MISC.6. Материалы, полученные от аккредитованных наблюдателей, будут размещены на вебсайте РКИКООН.

18. На этой же сессии КС просила ВОКНТА рассмотреть на его двадцать четвертой сессии информацию, содержащуюся в представленных материалах, и представить КС на ее тринадцатой сессии (декабрь 2007 года) доклад по этим вопросам, включая любые рекомендации.

19. На этой же сессии КС просила секретариат, при условии наличия дополнительного финансирования, организовать до двадцать пятой сессии ВОКНТА (ноябрь 2006 года) рабочее совещание по этому вопросу.

20. *Меры.* ВОКНТА будет предложено начать рассмотрение вопросов, связанных с сокращением выбросов в развивающихся странах, а также рассмотреть круг ведения рабочего совещания, принимая во внимание материалы, полученные от Сторон и аккредитованных наблюдателей.

---

<sup>11</sup> FCCC/CP/2005/5, глава VI.

*FCCC/SBSTA/2006/MISC.5 Issues relating to reducing emissions from deforestation in developing countries and recommendations on any further process. Submissions from Parties*

## **7. Методологические вопросы согласно Конвенции**

### **а) Руководящие принципы Межправительственной группы экспертов по изменению климата для национальных кадастров парниковых газов**

21. *Справочная информация.* На своей семнадцатой сессии<sup>12</sup> ВОКНТА призвал МГЭИК пересмотреть *Пересмотренные руководящие указания МГЭИК 1996 года для национальных кадастров парниковых газов*, принимая во внимание соответствующую работу в рамках Конвенции и Киотского протокола, и завершить эту работу до начала 2006 года. МГЭИК завершит этот пересмотр на своей двадцать пятой сессии (26-28 апреля 2006 года) и представит ВОКНТА на его двадцать четвертой сессии *Руководящие принципы МГЭИК 2006 года для национальных кадастров парниковых газов*.

22. На своей двадцать третьей сессии<sup>13</sup> ВОКНТА принял решение рассмотреть на своей двадцать четвертой сессии, параллельно с рассмотрением *Руководящих принципов МГЭИК 2006 года для национальных кадастров парниковых газов*, следующие вопросы: каким образом выбросы и абсорбция, в настоящее время охватываемые в секторах землепользования, изменений в землепользовании и лесного хозяйства (ЗИЗЛХ) и сельского хозяйства, будут представлены в национальных итоговых показателях; вопросы кадастров, касающиеся сжигания биомассы и природными аномалиями в той мере, в которой они относятся к представлению информации согласно Конвенции; и последствия для представления информации, которые влечет за собой пересчет в диоксид углерода метана, оксида углерода, неметановых летучих органических соединений, выбрасываемых в связи с изменениями в накоплениях углерода.

23. *Меры.* ВОКНТА будет предложено принять к сведению представленную МГЭИК информацию и рассмотреть меры, которые, возможно, необходимо будет принять в будущем. ВОКНТА будет также предложено принять выводы по вышеупомянутым вопросам, рассмотрение которых было перенесено с его двадцать третьей сессии.

---

<sup>12</sup> FCCC/SBSTA/2002/13, пункт 14 f).

<sup>13</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункт 42.

b) Заготавливаемые древесные товары

24. *Справочная информация.* На двадцать третьей сессии ВОКНТА<sup>14</sup> Стороны приняли к сведению:

- a) содержащиеся в представлениях Сторон данные и информацию об изменениях в накоплениях углерода и выбросах парниковых газов (ПГ) из заготавливаемых древесных товаров (ЗДТ) и об опыте в области использования соответствующих руководящих принципов и руководящих указаний МГЭИК (FCCC/SBSTA/2005/MISC.9 и Add.1-2);
- b) соответствующую информацию, содержащуюся в предыдущих представлениях Сторон и в национальных докладах о кадастрах ПГ (FCCC/SBSTA/2005/INF.7);
- c) доклад МГЭИК о прогрессе в разработке методов для оценки и представления информации о ЗДТ в контексте подготовки *Руководящих принципов МГЭИК 2006 года для национальных кадастров парниковых газов.*

25. ВОКНТА постановил продолжить рассмотрение этих вопросов на своих двадцать четвертой и двадцать пятой сессиях.

26. *Меры.* ВОКНТА будет предложено рассмотреть вышеупомянутую информацию и определить дальнейшие необходимые меры.

c) Выбросы в результате использования топлива при международных авиационных и морских перевозках

27. *Справочная информация.* На ВОКНТА 23<sup>15</sup> Стороны не завершили рассмотрение вопросов по данному подпункту повестки дня и приняли решение продолжить их рассмотрение на ВОКНТА 24.

28. *Меры.* ВОКНТА будет предложено определить, можно ли достичь договоренности по этим вопросам, принимая во внимание обмен мнениями, состоявшийся на ВОКНТА 23.

---

<sup>14</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункты 34-36.

<sup>15</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункт 47.

d) Научные и методологические аспекты предложения Бразилии

29. *Справочная информация.* На ВОКНТА 17<sup>16</sup> Стороны приняли решение рассмотреть на ВОКНТА 23 прогресс в работе над научными и методологическими аспектами предложения Бразилии. На ВОКНТА 23<sup>17</sup> секретариат представил устный доклад о работе, проделанной по данному вопросу со времени проведения ВОКНТА 17, и Стороны приняли решение вернуться к рассмотрению этого вопроса на ВОКНТА 24.

30. *Меры.* ВОКНТА будет предложено рассмотреть прогресс в работе над данным вопросом и, в случае необходимости, принять решение в отношении дальнейших действий.

e) Опыт в области представления и рассмотрения докладов и в области подготовки экспертов

31. *Справочная информация.* КС в своем решении 18/СР.8 просила секретариат подготовить доклад с оценкой опыта в области осуществления "Руководящих принципов для подготовки национальных сообщений Сторон, включенных в приложение I, часть I: Руководящие принципы РКИКООН для представления докладов о годовых кадастрах". В решении 19/СР.8 содержится просьба о представлении аналогичного доклада с оценкой осуществления "Руководящих принципов РКИКООН для технического рассмотрения кадастров парниковых газов Сторон, включенных в приложение I". КС в своем решении 12/СР.9 просила секретариат провести оценку результатов программы подготовки членов групп экспертов по рассмотрению для технического рассмотрения кадастров парниковых газов.

32. В ответ на эти просьбы секретариат подготовил документ FCCC/SBSTA/2006/2.

33. *Меры.* ВОКНТА будет предложено рассмотреть информацию, содержащуюся в этом докладе, и, в случае необходимости, дать секретариату дополнительные руководящие указания.

FCCC/SBSTA/2006/2

*Опыт в области представления и рассмотрения докладов и в области подготовки экспертов. Записка секретариата*

<sup>16</sup> FCCC/SBSTA/2005/13, пункт 30 j).

<sup>17</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункт 119.

## 8. Методологические вопросы согласно Киотскому протоколу

- а) Последствия создания новых установок, использующих гидрохлорфторуглерод-22 (ГХФУ-22) в целях получения сертифицированных сокращений выбросов за уничтожение гидрофторуглерода-23 (ГФУ-23)

34. *Справочная информация.* КС в своем решении 12/СР.10 просила ВОКНТА, в сотрудничестве с Исполнительным советом механизма чистого развития (МЧР), разработать для первой сессии Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола (КС/СС), рекомендацию, касающуюся последствий осуществления деятельности по проектам в рамках МЧР, для достижения целей других природоохранных конвенций и протоколов, в частности Монреальского протокола по веществам, разрушающим озоновый слой (Монреальского протокола). Это касается, в частности, создания новых установок, использующих гидрохлорфторуглерод-22 (ГХФУ-22), участниками проекта, которые стремятся получить сертифицированные сокращения выбросов (ССВ) за уничтожение гидрофторуглерода-23 (ГФУ-23), с учетом принципов, закрепленных в пункте 1 статьи 3, и определений, содержащихся в пункте 5 статьи 1 Конвенции.

35. ВОКНТА на своей двадцать третьей сессии<sup>18</sup> принял к сведению полученные от Сторон материалы, содержащиеся в документе FCCC/SBSTA/2005/MISC.10, и неофициальный документ, подготовленный секретариатом (FCCC/SBSTA/2005/INF.8), основанный на представлениях Сторон и вкладе Исполнительного совета МЧР.

36. КС/СС в своем решении 8/СМР.1 просила ВОКНТА продолжить рассмотрение последствий новых установок, использующих ГХФУ-22 в целях получения сертифицированных сокращений выбросов за уничтожение ГФУ-23, а также мер по устранению таких последствий, с тем чтобы подготовить проект руководящих указаний для Исполнительного совета МЧР в целях их принятия КС/СС на ее второй сессии.

37. *Меры.* ВОКНТА будет предложено подготовить проект решения по этому вопросу для принятия КС/СС на ее второй сессии.

---

<sup>18</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункт 56.

- b) Численная величина для рационального управления лесным хозяйством согласно пункту 4 статьи 3 Киотского протокола, установленная для Италии

38. *Справочная информация.* КС/СС на своей первой сессии<sup>19</sup> приняла к сведению просьбу, высказанную Соединенным Королевством Великобритании и Северной Ирландии от имени Европейского сообщества и его государств-членов, касающуюся пересмотра численной величины для рационального управления лесным хозяйством согласно пункту 4 статьи 3 Киотского протокола, установленной для Италии в добавлении к приложению к решению 16/СМР.1 в контексте пункта 12 этого решения. КС/СС также приняла к сведению представление правительства Италии (FCCC/КР/СМР/2005/MISC.2) и просила ВОКНТА рассмотреть просьбу, изложенную правительством Италии в этом документе.

39. В соответствии с просьбой, высказанной КС/СС на ее первой сессии, правительство Италии представило в своем сообщении в секретариат от 29 декабря 2005 года страновые данные о деятельности в области рационального управления лесным хозяйством согласно пункту 4 статьи 3 Киотского протокола (FCCC/SBSTA/2006/MISC.1), с тем чтобы облегчить рассмотрение ВОКНТА этого вопроса.

40. *Меры.* ВОКНТА будет предложено рассмотреть просьбу правительства Италии с учетом страновых данных, представленных Италией, в целях подготовки проекта решения по этому вопросу для принятия КС/СС на ее второй сессии.

<i>FCCC/SBSTA/2006/MISC.1</i>	<i>The numerical value for forest management under Article 3, paragraph 4, of the Kyoto Protocol inscribed for Italy. Submission from a Party</i>
-------------------------------	---

## **9. Научные, технические и социально-экономические аспекты предотвращения изменения климата**

41. *Справочная информация.* На своей двадцать третьей сессии<sup>20</sup> Стороны приняли решение продолжить работу над научными, техническими и социально-экономическими аспектами предотвращения изменения климата и сосредоточить внимание на обмене информацией, опытом и мнениями между Сторонами в отношении практических возможностей и решений для содействия осуществлению Конвенции, как это было рекомендовано в решении 10/СР.9. В этой связи ВОКНТА просил секретариат

<sup>19</sup> FCCC/КР/СМР/2005/8, глава XVII.

<sup>20</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункт 26.

организовывать на его последующих четырех сессиях рабочие совещания. Первое из этих рабочих совещаний будет проведено в форме сессионного рабочего совещания в ходе ВОКНТА 24, и на нем основное внимание будет уделено вопросам, касающимся сельского хозяйства, лесного хозяйства и развития сельских районов.

42. На этой же сессии<sup>21</sup> ВОКНТА принял решение подвести на своей двадцать седьмой сессии (декабрь 2007 года) итоги своей работы над научными, техническими и социально-экономическими аспектами предотвращения изменения климата и представить доклад КС на ее тринадцатой сессии (декабрь 2007 года).

43. *Меры.* Председатель ВОКНТА представит устный доклад по вопросам, рассмотренным в ходе сессионного рабочего совещания по сельскому хозяйству, лесному хозяйству и развитию сельских районов. ВОКНТА подведет итоги своей работы по предотвращению изменения климата на своей двадцать седьмой сессии.

#### **10. Содействие обмену информацией и опытом в области политики и мер Сторон, включенных в приложение I к Конвенции**

44. *Справочная информация.* ВОКНТА на своих двадцать первой и двадцать второй сессиях<sup>22</sup> рассмотрел информацию (FCCC/SBSTA/2004/INF.10) о возможных подходах к обмену информацией и опытом в области политики и мер Сторон, включенных в приложение I к Конвенции (Сторон, включенных в приложение I). На своей двадцать второй сессии ВОКНТА принял решение рассмотреть на своей двадцать четвертой сессии последующие шаги по содействию обмену информацией и опытом в области политики и мер Сторон, включенных в приложение I.

45. *Меры.* ВОКНТА будет предложено рассмотреть последующие шаги по содействию обмену информацией и опытом в области политики и мер Сторон, включенных в приложение I.

#### **11. Вопросы, связанные с пунктом 3 статьи 2 Киотского протокола**

46. *Справочная информация.* На нескольких предыдущих сессиях ВОКНТА Стороны провели обмен мнениями по вопросам, связанным с осуществлением пункта 3 статьи 2 Киотского протокола. На ВОКНТА 23<sup>23</sup> Стороны не завершили рассмотрение вопросов в рамках данного пункта повестки дня и приняли решение продолжить рассмотрение этих вопросов на ВОКНТА 24.

---

<sup>21</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункт 30.

<sup>22</sup> FCCC/SBSTA/2004/13 и Corr.1, пункт 96, и FCCC/SBSTA/2005/4, пункт 70.

<sup>23</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункт 123.

47. КС/СС на своей первой сессии<sup>24</sup> передала пункт повестки дня, касающийся вопросов, связанных с пунктом 3 статьи 2 Киотского протокола, на рассмотрение ВОКНТА.

48. *Меры.* ВОКНТА будет предложено принять решение в отношении надлежащих мер.

## 12. Сотрудничество с соответствующими международными организациями

а) Международное совещание для обзора осуществления Программы действий по обеспечению устойчивого развития малых островных развивающихся государств

49. *Справочная информация.* На ВОКНТА 23<sup>25</sup> не удалось достичь консенсуса в отношении включения этого пункта в повестку дня. Таким образом, его рассмотрение было отложено. По предложению Председателя ВОКНТА постановил включить этот вопрос в предварительную повестку дня ВОКНТА 24.

50. *Меры.* ВОКНТА будет предложено определить, можно ли достичь договоренности в отношении включения этого подпункта в повестку дня.

б) Специальный доклад об охране озонового слоя и глобальной климатической системы: вопросы, связанные с гидрофторуглеродами и перфторуглеродами

51. *Справочная информация.* На ВОКНТА 22<sup>26</sup> Стороны рассмотрели *Специальный доклад об охране озонового слоя и глобальной климатической системы: вопросы, связанные с гидрофторуглеродами и перфторуглеродами*, подготовленный МГЭИК и Группой по технологиям и экономической оценке (ГТЭО) (Специальный доклад МГЭИК/ГТЭО). ВОКНТА приветствовал бы представление на его двадцать четвертой сессии секретариатом Венской конвенции об охране озонового слоя и Монреальского протокола к ней информации в отношении рассмотрения специального доклада МГЭИК/ГТЭО Совещанием Сторон Монреальского протокола<sup>27</sup>.

---

<sup>24</sup> FCCC/KP/CMR/2005/8, глава X.

<sup>25</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункт 4.

<sup>26</sup> FCCC/SBSTA/2005/4, пункты 87 и 91.

<sup>27</sup> Любая полученная информация будет скопирована в документе с условным обозначением MISC.

52. ВОКНТА призвал Стороны представить в секретариат до 13 февраля 2006 года свои мнения по тем аспектам специального доклада МГЭИК/ГТЭО, которые имеют отношение к цели Конвенции<sup>28</sup>. Эти мнения будут скомпилированы в документе FCCC/SBSTA/2006/MISC.2.

53. *Меры.* ВОКНТА будет предложено рассмотреть мнения Сторон, содержащиеся в документе FCCC/SBSTA/2006/MISC.2, и любую другую информацию, которая может быть представлена секретариатом Венской конвенции об охране озонового слоя и Монреальского протокола к ней, в целях завершения рассмотрения этого специального доклада.

<i>FCCC/SBSTA/2006/MISC.2</i>	<i>Aspects of the special report on safeguarding the ozone layer and the global climate system: issues relating to hydrofluorocarbons and perfluorocarbons, relevant to the objective of the Convention. Submissions from Parties</i>
-------------------------------	---

с) Сотрудничество с другими конвенциями, научными организациями и органами Организации Объединенных Наций

54. *Справочная информация.* На ВОКНТА 23<sup>29</sup> секретариат сообщил об итогах рассмотрения Совместной группой по связи (СРС) документа о вариантах укрепления сотрудничества между тремя Рио-де-Жанейрскими конвенциями, который содержится в документе FCCC/SBSTA/2004/INF.19. Ссылаясь на выводы, принятые на его двадцать первой сессии, ВОКНТА призвал Стороны представить в секретариат до 13 февраля 2006 года свои мнения в отношении этого документа о вариантах и в отношении его рассмотрения СРС. Представленные материалы содержатся в документе FCCC/SBSTA/2006/MISC.5.

55. Что касается *Специального доклада об улавливании и хранении диоксида углерода*, который был подготовлен МГЭИК, то Стороны просили секретариат организовать в ходе данной сессии ВОКНТА, под руководством Председателя ВОКНТА, сессионное рабочее совещание по улавливанию и хранению диоксида углерода в целях достижения более углубленного понимания процесса улавливания и хранения диоксида углерода путем проведения обзора специального доклада и путем обмена опытом и извлеченными

---

<sup>28</sup> FCCC/SBSTA/2005/4, пункт 92.

<sup>29</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункт 106.

уроками<sup>30</sup>. Это рабочее совещание планируется провести 20 мая 2006 года. Результаты рабочего совещания будут рассмотрены ВОКНТА на его двадцать пятой сессии (декабрь 2006 года).

56. Также на ВОКНТА 23<sup>31</sup> Стороны просили секретариат представить данной сессии ВОКНТА доклад об итогах четырнадцатой сессии Комиссии Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию по сводной теме, включающей в себя такие вопросы, как энергетика в интересах устойчивого развития, изменение климата, загрязнение воздуха/атмосферы и промышленное развитие.

57. Предполагается, что в течение данной сессии не будет представляться обновленная информация о связанной с Конвенцией деятельности научных организаций и органов и конвенций Организации Объединенных Наций, поскольку такая информация, как правило, представляется лишь на ежегодной основе в ходе сессий ВОКНТА, проводимых параллельно с сессиям КС.

58. *Меры.* ВОКНТА будет предложено рассмотреть представленную информацию для определения того, какие требуется принять дальнейшие меры.

<i>FCCC/SBSTA/2006/MISC.4</i>	<i>Views on the paper on options for enhanced cooperation among the three Rio Conventions. Submissions from Parties</i>
-------------------------------	---

### 13. Прочие вопросы

59. *Справочная информация.* В своем решении 24/СМР.1 КС/СС просила секретариат провести оценку результатов программы подготовки членов групп экспертов по рассмотрению, участвующих в рассмотрении согласно статье 8 Киотского протокола. Секретариат представит устный доклад о программе подготовки.

60. *Меры.* ВОКНТА предлагается принять к сведению этот устный доклад и, в случае необходимости, дать секретариату дополнительные руководящие указания.

---

<sup>30</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункт 112.

<sup>31</sup> FCCC/SBSTA/2005/10, пункт 113.

#### **14. Доклад о работе сессии**

61. *Справочная информация.* В конце сессии для принятия ВОКНТА будет представлен проект доклада о работе сессии.

62. *Меры.* ВОКНТА будет предложено принять проект доклада и уполномочить Докладчика, под руководством Председателя и при содействии секретариата, завершить подготовку доклада после сессии.

Приложение

**Документы, которые будут представлены Вспомогательному органу  
для консультирования по научным и техническим аспектам  
на его двадцать четвертой сессии**

**Документы, подготовленные для сессии**

FCCC/SBSTA/2006/1	Предварительная повестка дня и аннотации. Записка Исполнительного секретаря
FCCC/SBSTA/2006/2	Опыт в области представления и рассмотрения докладов и в области подготовки экспертов. Записка секретариата
FCCC/SBSTA/2006/3	Доклад рабочего совещания РКИКООН по инновационным вариантам финансирования результатов оценок технологических потребностей. Записка секретариата
FCCC/SBSTA/2006/4	Доклад неофициального совещания по пятилетней программе работы Вспомогательного органа для консультирования по научно-техническим аспектам в области воздействий, уязвимости и адаптации к изменению климата. Записка Председателя Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам
FCCC/SBSTA/2006/INF.1	Synthesis report on technology needs identified by Parties not included in Annex I to the Convention. Note by the secretariat
FCCC/SBSTA/2006/INF.2	Research needs and priorities relating to the Convention. Note by the secretariat
FCCC/SBSTA/2006/INF.3	Initial list of organizations and institutions active in areas relevant to the five-year programme of work of the Subsidiary Body for Scientific and Technological Advice on impacts, vulnerability and adaptation to climate change. Note by the secretariat

- FCCC/SBSTA/2006/INF.4 Recommendations of the Expert Group on Technology Transfer for enhancing the implementation of the framework for meaningful and effective actions to enhance the implementation of Article 4, paragraph 5, of the Convention. Note by the Chair of the Expert Group on Technology Transfer
- FCCC/SBSTA/2006/MISC.1 The numerical value for forest management under Article 3, paragraph 4, of the Kyoto Protocol inscribed for Italy. Submission from a Party
- FCCC/SBSTA/2006/MISC.2 Aspects of the special report on safeguarding the ozone layer and the global climate system: issues relating to hydrofluorocarbons and perfluorocarbons, relevant to the objective of the Convention. Submissions from Parties
- FCCC/SBSTA/2006/MISC.3 Research needs and priorities relating to the Convention. Submissions from Parties
- FCCC/SBSTA/2006/MISC.4 Views on the paper on options for enhanced cooperation among the three Rio Conventions. Submissions from Parties
- FCCC/SBSTA/2006/MISC.5 Issues relating to reducing emissions from deforestation in developing countries and recommendations on any further process. Submissions from Parties
- FCCC/TP/2006/1 Innovative options for financing the development and transfer of technologies. Technical paper
- FCCC/TP/2006/2 Application of environmentally sound technologies for adaptation to climate change. Technical paper

**Другие документы, которые будут иметься на сессии**

- FCCC/SBSTA/2005/3 Обобщение мнений по вопросам, затронутым в результате проведения мероприятия по вопросам научных исследований в ходе двадцатой сессии Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам. Записка секретариата

- FCCC/SBSTA/2005/10 Доклад Вспомогательного органа для консультирования по научным и техническим аспектам о работе его двадцать третьей сессии, состоявшейся в Монреале 28 ноября - 6 декабря 2005 года
- FCCC/SBSTA/2005/INF.6 Report on the round-table discussion on experiences of Parties included in Annex I to the Convention in implementing policies and measures. Note by the secretariat.
- FCCC/SBSTA/2005/INF.7 Information on harvested wood products contained in previous submissions from Parties and in national greenhouse gas inventory reports. Note by the secretariat
- FCCC/SBSTA/2005/INF.8 Options relating to implications of the establishment of new hydrochlorofluorocarbon-22 (HCFC-22) facilities seeking to obtain certified emissions reductions for the destruction of hydrofluorocarbon-23 (HFC-23). Note by the secretariat
- FCCC/SBSTA/2005/MISC.9  
и Add.1–2 Data and information on changes in carbon stocks and emissions of greenhouse gases from harvested wood products and experiences with the use of relevant guidelines and guidance of the Intergovernmental Panel on Climate Change. Submissions from Parties
- FCCC/SBSTA/2005/MISC.10 Implications of the establishment of new hydrochlorofluorocarbon-22 (HCFC-22) facilities seeking to obtain certified emissions reductions for the destruction of hydrofluorocarbon-23 (HFC-23). Submissions from Parties
- FCCC/SBSTA/2004/INF.10 Options for approaches to sharing experience and exchanging information on “good practices” in policies and measures. Note by the secretariat.
- FCCC/SBSTA/2002/INF.17 Research and systematic observation. Third Assessment Report of the Intergovernmental Panel on Climate Change: Synthesis of information submitted by Parties on priority areas of research and questions for the scientific community. Note by the secretariat